



1. Application No. / N° de la demande	2. Date Y / A M D / J
---------------------------------------	--

**Application for Authorization for Supplementary Imports
Continuation of Application - Results of Discussions with
Suppliers of Product Sourced by Agency**

**Demande d'autorisations d'importations supplémentaires
Confirmation de la demande - Résultats des discussions avec
les fournisseurs du produit cherché par l'Office**

A. Information about Applicant

A. Information sur le requérant

3. Name of Company in Full / Nom complet de la société		4. Current EICB Number (if known) Numéro DGCEI actuel (si connu)	
5. Contact			
6. Telephone No. / N° de téléphone ()		7. Facsimile No. / N° de télécopieur ()	

B. Request (One product per request)

B. Demande (Un produit par demande)

8. Product Name / Nom du produit	
9. Product Code / Code du produit	10. Delivery Dates / Dates de livraison

**C. Results of Discussions with Suppliers of Product Sourced
by Agency**

**C. Résultats des discussions avec les fournisseurs du produit
cherché par l'Office**

11. Date Y / A M D / J	12. Supplier / Fournisseur		
13. Contact		14. Product Offered / Produit offert	
15. Telephone / Téléphone ()		16. Quantity / Quantité kilograms kilogrammes	17. Price / Prix \$
<input type="checkbox"/> Bought / Acheté or / ou <input type="checkbox"/> Refused (if refused, please indicate reason) <input type="checkbox"/> Refusé (si refusé, veuillez indiquer pourquoi)			

18. Date Y / A M D / J	19. Supplier / Fournisseur		
20. Contact		21. Product Offered / Produit offert	
22. Telephone / Téléphone ()		23. Quantity / Quantité kilograms kilogrammes	24. Price / Prix \$
<input type="checkbox"/> Bought / Acheté or / ou <input type="checkbox"/> Refused (if refused, please indicate reason) <input type="checkbox"/> Refusé (si refusé, veuillez indiquer pourquoi)			

25. Date Y / A M D / J	26. Supplier / Fournisseur		
27. Contact		28. Product Offered / Produit offert	
29. Telephone / Téléphone ()		30. Quantity / Quantité kilograms kilogrammes	31. Price / Prix \$
<input type="checkbox"/> Bought / Acheté or / ou <input type="checkbox"/> Refused (if refused, please indicate reason) <input type="checkbox"/> Refusé (si refusé, veuillez indiquer pourquoi)			

C. Results of Discussions with Suppliers of Product Sourced by Agency (continued)

C. Résultats des discussions avec les fournisseurs du produit cherché par l'Office (suite)

32. Date Y / A M D / J 	33. Supplier / Fournisseur		
34. Contact		35. Product Offered / Produit offert	
36. Telephone / Téléphone ()		37. Quantity / Quantité kilograms kilogrammes	38. Price / Prix \$
<input type="checkbox"/> Bought Acheté or / ou <input type="checkbox"/> Refused (if refused, please indicate reason) Refusé (si refusé, veuillez indiquer pourquoi)			

39. Date Y / A M D / J 	40. Supplier / Fournisseur		
41. Contact		42. Product Offered / Produit offert	
43. Telephone / Téléphone ()		44. Quantity / Quantité kilograms kilogrammes	45. Price / Prix \$
<input type="checkbox"/> Bought Acheté or / ou <input type="checkbox"/> Refused (if refused, please indicate reason) Refusé (si refusé, veuillez indiquer pourquoi)			

46. Date Y / A M D / J 	47. Supplier / Fournisseur		
48. Contact		49. Product Offered / Produit offert	
50. Telephone / Téléphone ()		51. Quantity / Quantité kilograms kilogrammes	52. Price / Prix \$
<input type="checkbox"/> Bought Acheté or / ou <input type="checkbox"/> Refused (if refused, please indicate reason) Refusé (si refusé, veuillez indiquer pourquoi)			

53. Date Y / A M D / J 	54. Supplier / Fournisseur		
55. Contact		56. Product Offered / Produit offert	
57. Telephone / Téléphone ()		58. Quantity / Quantité kilograms kilogrammes	59. Price / Prix \$
<input type="checkbox"/> Bought Acheté or / ou <input type="checkbox"/> Refused (if refused, please indicate reason) Refusé (si refusé, veuillez indiquer pourquoi)			

Declaration

I declare that the above information and any supplementary information supplied by me is correct. I am aware that this information will be used to assess my request for an import permit. I am aware that section 17 of the *Export and Import Permits Act* forbids anyone from willfully submitting false or misleading information or knowingly making any misrepresentation in any application in order to procure an import permit.

Déclaration

Je déclare que l'information susmentionnée et tous les renseignements supplémentaires fournis par moi sont corrects. Je sais que cette information sera utilisée pour évaluer ma demande de licence d'importation. Je sais que l'article 17 de la *Loi sur les licences d'exportation* interdit à quiconque de fournir volontairement des renseignements faux ou trompeurs ou de faire en connaissance de cause une déclaration erronée dans une demande pour obtenir la délivrance d'une licence.

_____ 60. Name (printed or typed) Nom (en lettres moulées ou dactylographié)	_____ 61. Signature / Signé	<table border="1" style="float: right; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:25%; text-align: center;">Y / A</td> <td style="width:25%; text-align: center;">M</td> <td style="width:25%; text-align: center;">D / J</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;"> </td> <td style="text-align: center;"> </td> <td style="text-align: center;"> </td> </tr> </table> 62. Date	Y / A	M	D / J			
Y / A	M	D / J						

SEND TO:

Export and Import Controls Bureau
 Trade Controls Policy Division (EPM)
 125 Sussex Drive
 Tower C, 4th Floor
 Ottawa ON K1A 0G2
 Telephone: (613) 995-8108

ENVOYER À :

Direction générale des contrôles à l'exportation et à l'importation
 Direction de la politique sur la réglementation commerciale (EPM)
 125, promenade Sussex
 Tour C, 4^e étage
 Ottawa ON K1A 0G2
 Téléphone : (613) 995-8108